

[7]

نویسنده : نیودسک .

منبع و تاریخ نشر : میز خبری «03-01-2023» .

برگردان : پوهندوی دوکتور سیدحسام «مل» .

پاکستان طالبان را به دلیل ناتوانی در مهار بی ثباتی مرزی تهدید کرد

Pakistan threatens Taliban over failure to curb border instability

حضور تحریک طالبان در افغانستان زیر نظر آمارت اسلامی افغانستان به تنش های
بیشتر در روابط بی ثبات بین افغانستان و پاکستان کمک کرد .

**Tehrik-e-Taliban presence in Afghanistan under the wing of the IEA
contributed additional tensions to the unstable relationship
between Afghanistan and Pakistan**



نور ولی محسود رهبر تحریک طالبان پاکستان در کنار یکی دیگر از فرماندهان جنبش .
اعتبار عکس (TTP Media) :

- (TTP Media) **خواجه آصف**، وزیر دفاع پاکستان در بیانیه ای به رسانه های محلی در 2 ژانویه، بیانیه ای تند علیه طالبان صادر کرد و رهبری را به دلیل عدم پایبندی به وعده ها در مورد امنیت و ثبات مرزها سرزنش کرد .
- آصف رهبری آمارت اسلامی افغانستان (IEA) را به پناه دادن به گروه های تروریستی مشخص شده توسط پاکستان در خاک خود متهم کرد که منجر به وخامت ثبات در کشور شد .

- این اظهارات به تحریک طالبان پاکستان (TTP)، یک گروه شبه نظامی با روابط نزدیک با طالبان اشاره دارد. هدف این گروه ایجاد امارت اسلامی در پاکستان شبیه به نمونه افغانستان است.
- به گفته الجزیره، تحریک طالبان پاکستان مسئول بیش از 150 حمله در داخل پاکستان است که منجر به کشته شدن ده ها غیرنظامی در کنار اعضای سرویس های امنیتی شد.
- دسامبر 2022 مرگبارترین ماه برای نیروهای امنیتی در دهه گذشته تعیین شد، زیرا شورش 40 سرباز پاکستانی را کشت. آصف به تلویزیون جیو نیوز گفت: «آنها [TTP] از آن سوی مرز افغانستان می آیند تا این فعالیت ها را انجام دهند. او افزود که «آنها ممکن است در اینجا [در پاکستان] سلول های خوابیده داشته باشند، اما حضور گسترده آنها در خاک افغانستان است که برای تروریسم فرامرزی استفاده می شود.»
- آصف توضیح داد که آنها با مقامات دولتی افغانستان در مورد وضعیت تماس گرفته و بر لزوم پایبندی به تعهدات خود بر اساس توافقنامه دوحه با ایالات متحده تاکید کردند. آصف خاطر نشان کرد: «از زمانی که طالبان به قدرت بازگشته اند، از طالبان خواسته ایم تا از طرح ریزی فعالیت های تروریستی تحریک طالبان پاکستان در پاکستان جلوگیری کنند.»
- * اظهارات وی با بیانیه صادر شده از سوی کمیته امنیت ملی پاکستان (NSC) مطابقت دارد که متعهد شده است به هیچ کشوری اجازه ندهد «به تروریست ها پناهگاه بدهد.»
- شورا وعده داد که «با تمام قوای دولت برخورد کند»، این تلاش ها و تلاش هایی را که به طور منفی صلح مرزی بین کشورهای همسایه را خراب می کنند، سرکوب کند.
- اگرچه در این بیانیه به صراحت اشاره ای به افغانستان نشده است، نبیخ الله مجاهد، سخنگوی آژانس بین المللی انرژی اتمی، در اوایل 3 ژانویه اظهار نظری سریع برای بازگرداندن آرامش به پاکستان صادر کرد.
- امارت اسلامی تمام تلاش خود را می کند تا از خاک افغانستان علیه پاکستان یا هیچ کشور دیگری استفاده نشود. مجاهد در توییتی نوشت: ما به این هدف متعهد هستیم.
- وی افزود که دولت طالبان به دنبال روابط خوب با همه کشورهای همسایه از جمله پاکستان است، اما اسلام آباد نیز مسئول کنترل مرزهای خود است.
- مجاهد سپس تلاش های آصف و شورای امنیت ملی برای مقصر دانستن افغانستان را برای مشکلسازان به سخره گرفت و از آنها خواست که «از بیان اظهارات بی اساس و اظهارات تحریک آمیز خودداری کنند، زیرا [این امر منجر به] بی اعتمادی می شود که به نفع هیچ یک از طرفین نیست.»
- این تنش ها علیرغم تلاش های طالبان برای میانجی گری صلح بین تحریک طالبان پاکستان و پاکستان رخ داد با این حال، ترور نماینده این گروه، عمر خالد خراسانی، به پایان آتش بس کمک کرد * خراسانی مذاکرات صلح بین تحریک طالبان پاکستان و دولت پاکستان در کابل را طی آتش بسی که دو طرف به عنوان نمایش حسن نیت در ژوئن 2022 بر سر آن توافق کردند، رهبری کرد.
- نگرانی های پاکستان با دولت ایالات متحده مشترک است و بیش از 15 میلیون دلار برای بهبود امنیت در امتداد مرز افغانستان سرمایه گذاری کرد. بد پرایس، سخنگوی وزارت امور خارجه، اعلام کرد: "دولت پاکستان در مورد این نگرانی های مشترک، از جمله چالش گروه های تروریستی در امتداد مرز افغانستان و پاکستان، شریک است... ما آماده کمک هستیم."

----- با تقدیم سلامها «05-01-2023»

در همین ارتباط مقاله ذیل را نیز بخوانید:

{8}

نویسنده : کترین پوتس (Catherine Putz)



منبع و تاریخ نشر : دیپلمات «2023-01-05»

برگردان : پوهندوی دوکتور سیدحسام «مل»

افغانستان و پاکستان بر سر اتهامات تروریسم فرامرزی بحث می کنند

Afghanistan, Pakistan Argue Over Cross-border Terrorism Accusati

تحریک طالبان پاکستان خواستار حمله به رهبران پاکستانی شده است در حالی که طالبان در کابل به اتهامات پاکستان مبنی بر پناه دادن به تروریست ها در افغانستان واکنش نشان می دهند.

The TTP has called for attacks on Pakistani leaders while the Taliban in Kabul push back against Pakistani accusations of Afghanistan harboring terrorists.



عکاسی دیپوزیت

نبیح الله مجاهد سخنگوی طالبان روز سه شنبه در واکنش به اظهارات **خواجه آصف** وزیر دفاع پاکستان در اوایل هفته جاری گفت: "امارت اسلامی تمام تلاش خود را می کند تا اطمینان حاصل کند

که خاک افغانستان علیه پاکستان یا هیچ کشور دیگری استفاده نمی شود نباید استفاده شود. " از اینکه وزیر دفاع پاکستان ادعا کرده است که خاک افغانستان " برای تروریسم فرامرزی استفاده می شود " .

اظهارات آصف در پی افزایش حملاتی بود که تحریک طالبان پاکستان (TTP) که طالبان پاکستانی نیز نامیده می شوند (پس از شکست آتش بس در نوامبر 2022 که با میانجیگری دولت طالبان افغانستان انجام شده بود، بیان شد.

بلافاصله پس از آن، تحریک طالبان پاکستان و هبران سیاسی پاکستان - به ویژه دو حزبی که در حال حاضر در ائتلاف بر پاکستان حکومت می کنند، **حزب مسلم لیگ نواز پاکستان (PML-N)** و **حزب مردم پاکستان (PPP)** تهدید کرد که ظاهراً ایالات متحده را با حملات خشنود می کنند بر TTP

TTP که در سال 2007 تشکیل شد، که ریشه های ایدئولوژیکی با طالبان افغانستان دارد و در طول جنگ 20 ساله طالبان با نیروهای بین المللی و دولت جمهوری سابق در کابل، این دو گروه از یکدیگر حمایت متقابل کردند. طالبان افغانستان به خاک پاکستان پناه بردند. و کنون طالبان پاکستانی به خاک افغانستان پناه بردند. خشم تحریک طالبان پاکستان از مدت ها قبل متوجه مقامات پاکستانی شده است، به ویژه در مناطق قبیله ای سابق فدرال (FATA) که در سال 2018 با خیبر پختونخوا ادغام شد. **نورولی محسود** از سال 2018 رهبری این گروه را بر عهده داشت و پس از مرگ سلف خود مسئولیت این گروه را بر عهده گرفت. **ملا فضل الله** در حمله هواپیمای بدون سرنشین آمریکا در کنر افغانستان درگذشت.

هنگامی که طالبان افغانستان در اوت 2021 به قدرت رسید، مقامات پاکستانی امیدوار بودند که این گروه بتواند به مهار تحریک طالبان پاکستان کمک کند. گزارش شده است که کابل مذاکرات بین رهبران تحریک طالبان پاکستان و مقامات پاکستانی را تسهیل می کرد، اما دولت پاکستان این گفتگوها را تا زمانی که تحریک طالبان پاکستان در ژوئن 2022 آتش بس یکجانبه اعلام کرد، رد کرد.

تحریک طالبان پاکستان مسئولیت حمله 16 نوامبر را بر عهده گرفتند که در آن شش پلیس در حال گشت زنی در **لکی مروات**، در حدود 125 مایلی جنوب غربی پشاور کشته شدند. در اواخر همان ماه، این گروه به جنگجویان خود گفت که "برای شما ضروری است که در هر کجا که می توانید در کل کشور حملاتی را انجام دهید." آتش بس تمام شد.

اسلام آباد بار دیگر به فشار بر طالبان افغانستان برای اقدام علیه تحریک طالبان پاکستان روی آورد، اما همچنین گفت که علیه این گروه حرکت خواهد کرد. کمیته امنیت ملی پاکستان در 2 ژانویه بر عزم خود مبنی بر عدم تحمل تروریسم در پاکستان تاکید کرد و بر عزم خود برای مقابله با هر و همه نهادهایی که به خشونت متوسل می شوند، تاکید کرد. به گزارش صدای آمریکا، در پایان یک نشست طولانی شورای امنیت ملی، که نخست وزیر **شهباز شریف** و ژنرال **عاصم منیر**، فرمانده ارتش شرکت کردند، این نهاد "تعهد کرد که هیچ کشوری اجازه نخواهد داشت به شبه نظامی که علیه کشور ما یعنی پاکستان حمله می کنند، پناه دهد." اشاره آنها به وضوح به افغانستان بود.

سپس **آصف** وزیر دفاع پاکستان در مصاحبه ای با تلویزیون **جیو نیوز** در آن شب گفت [TTP]: «از آن سوی مرز افغانستان می آیند تا این فعالیت ها را انجام دهند. آنها ممکن است در اینجا [پاکستان] سلول های خوابیده داشته باشند، اما حضور گسترده آنها در خاک افغانستان است.»

وی افزود: «از زمانی که طالبان به قدرت بازگشتند، از طالبان خواستیم تا جلوی طرح تحریک طالبان پاکستان را برای فعالیت‌های تروریستی در پاکستان بگیرند.»

نبیح الله مجاهد سخنگوی طالبان افغانستان روز بعد گفت: «امارت اسلامی نهایت تلاش خود را می‌کند تا از استفاده از خاک افغانستان علیه پاکستان یا هر کشور دیگری جلوگیری کند. «وی افزود: ما به این هدف متعهد هستیم، اما طرف پاکستانی نیز موظف است اوضاع را حل کند، از گفت وگوهای بی‌اساس و افکار تحریک‌آمیز پرهیز کند، زیرا چنین گفتگوها و بی‌اعتمادی به نفع هیچ طرف نیست.»

در همان روز، **ند پرایس**، سخنگوی وزارت امور خارجه ایالات متحده در یک نشست خبری در پاسخ به سوالی گفت: «مردم پاکستان به شدت از حملات تروریستی آسیب دیده‌اند. پاکستان حق دارد از خود در برابر تروریسم دفاع کند.»

وی در ادامه اظهار داشت که ایالات متحده همچنان از طالبان می‌خواهد که به تعهدی که داده‌اند پایبند باشند تا دیگر هرگز از خاک افغانستان به عنوان سکوی پرتاب حملات تروریستی بین‌المللی استفاده نشود. اینها از جمله تعهداتی است که طالبان تا به امروز نتوانسته‌اند یا تمایلی به انجام آن نداشته است.»

سطری در مورد نویسنده این مقاله :

کاترین پوتز سردبیر *The Diplomat* است. او @LadyPutz را توییت می‌کند.

----- **با تقدیم احترامات «2023-01-05»**